

NAPLÓ

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT HAJDÚ-BIHAR MEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

A népgazdasági terv végrehajtásának tapasztalatai

Ülést tartott a Minisztertanács

A kormány Tájékoztató Hivatala közli: A Minisztertanács csütörtöki ülésén elfogadta az Országos Tervhivatal elnökeinek jelentését, az 1982 évi népgazdasági terv végrehajtásának tapasztalatairól, és megszabta az irányító szervek ebből eredő további feladatait.

A kormány megvitatta és jóváhagyta a vállalatoknál, szövetkezeteknél és költségvetési szervekben 1982-ben végzett pénzügyi ellenőrzések tapasztalatairól és azokról az intézkedésekről készített jelentést, amelyek a pénzügyi felelősséget sértő szabálytalanságok ismétlődését hivatottak megakadályozni.

A KNEB elnöke jelentést tett a népi ellenőrzés elmúlt évi munkájáról és tapasztalatairól. A Minisztertanács elismerve a népi ellenőrzők munkáját, megállapította, hogy a vizsgáló- és javaslatok jói segítik az időszaki társadalmi-gazdasági feladatok megoldását.

Kötelezte a minisztériumok és országos hatáskörű szervek vezetőit, valamint a tanácsos elnököket, hogy a jelentésben és az ellenőrzésekben foglaltakat munkájuk során hasznosítsák.

A kormány az Állami Tervbizottság jelentése alap-

ján megerősítette azt a programot, amelyet a Csepel Vas- és Fémművek termelési szerkezetének, versenyképességének és jövedelmezőségének javítására dolgoztak ki, egyidejűleg határozatot fogadott el a művek szervezeti és irányítási rendjének módosításáról.

A Minisztertanács a gazdasági bizottság tájékoztatója alapján tudomásul vette, hogy az építészeti és városfejlesztési miniszter intézkedéseket dolgozott ki az építmények minőségének javítására. A kormány a tudománypolitikai bizottság je-

lentése alapján megállapította, hogy a licencké a kívánatosnál és a lehetségesnél kisebb szerepet töltenek be műszaki fejlődésünkben. Kötelezte az érintetteket, hogy fordítsanak az eddiginél nagyobb figyelmet a megalapozott licencvásárlásokra és a bevezetésükhöz szükséges döntések meggyorsítására.

Határozott a Minisztertanács az Állami és Kossuthdíjak, valamint a kiváló és érdemes művész kitüntető címei az évi adományozásá-

gal való takarékosagra, a tőkésimport-korlátozás pedig a külföldi anyagok pótlását, hazaiavaj való helyettesítését segíti, sokirányú és eredményes kezdeményezésre készítette a gazdálkodókat.

Az ellenőrzések azonban azt is megállapították, hogy a konvertibilis export teljesítésére kedvezőtlenül hatottak a külföldi kereslet- és ársökkenések, esetenként exporttermékeink minőség hiányosságai, a kellő piaci információk hiánya.

Még nem mindenütt törekednek kellőképpen az észszerű, a gazdálkodás egészét átfogó takarékosagra, a vállalatok és szövetkezetek egy része az árak emelésével, a költségnövekedések továbbhárításával javította gazdálkodásának eredményét. A gazdálkodó szervezetek jó részénél talált példás rend ellenére általában nem javult a számviteli és gazdálkodási fejelem, és a vizsgálatok nagy számban tárták fel olyan szabálytalanságokat, amelyek jogosulatlan, illetve kifogásolható személyi jövedelmek, előnyök keletkezését tették lehetővé, veszélyeztetették a társadalmi tulajdont.

Kedvező változásként értékelhető, hogy az 1982-ben

(Folytatás a 2. oldalon)

A pénzügyi, gazdasági ellenőrzések

A Minisztertanács az 1982. évi népgazdasági terv teljesítéséről szóló előterjesztéssel együtt a pénzügyi-gazdasági ellenőrzések tapasztalatait is megvitatta és megállapította, hogy az ellenőrzés sajátos eszközeivel segítette az általános gazdasági célok megvalósulását, s hozzájárult a végrehajtást befolyásoló körülmények sokoldalúbb megítéléséhez.

A vállalatok és szövetkezetek 1982-ben — a nehezebb környezeti feltételek (csök-

kenő kereslet, felerősödött konkurrenca, szabályozók szigorítása stb.) közepette — jobban törekedtek a népgazdasági tervben meghatározott célok követésére. A rubelszámosítású exporttervek teljesítése mellett fokozták a konvertibilis exportra szánt tervekben versenyképességét, új piacokat kerestek ezek elhelyezésére, bővítették a viszonylag „kis” cikkek exportját. Több eredményes intézkedést tettek az energiával, az anyag-



Dankaházi János átadja a képzőművészeti díjat Sipos Zsófiának

Átadták a szakszervezetek képzőművészeti díját

A Szakszervezetek Hajdú-Bihar megyei Tanácsa a Képzőművészek Országos Szövetsége Kelet-magyarországi Területi Szervezetével karöltve 1982-ben tizenkettedik alkalommal rendezte meg az üzemi tárlatot. A tavalyi kollektív kiállításon tizenöt művész ötvenhat alkotását állították ki és mutatják be 1983. április 12-ig huszonhárom üzemben, vállalatnál.

Tegnap, március 17-én a Szakszervezetek Megyei Tanácsa székházában nyílt meg kiállítás a hajdú-bihari üzemi tárlaton részt vevő alkotók munkáiból. Ugyancsak csütörtökön délután adták át a Szakszervezetek Megyei Tanácsa 1982. évi képzőművészeti díját, amelyet ezúttal az üzemi tárlaton való eredményes szerepléséért és kiemelkedően szép alkotásaiért Sipos Zsófia festőművésznek

ítélt oda a bírálóbizottság. Az SZMT képzőművészeti díját tegnap délután Dankaházi János, a Szakszervezetek Hajdú-Bihar megyei Tanácsának titkára adta át Sipos Zsófiának.

Az SZMT székházában látható tárlat anyagát április 12-ig a Hajdúvárosi Bórgyár-állították ki és mutatják be 1983. április 12-ig huszonhárom üzemben, vállalatnál.

Tegnap, március 17-én a Szakszervezetek Megyei Tanácsa székházában nyílt meg kiállítás a hajdú-bihari üzemi tárlaton részt vevő alkotók munkáiból.

Ugyancsak csütörtökön délután adták át a Szakszervezetek Megyei Tanácsa 1982. évi képzőművészeti díját, amelyet ezúttal az üzemi tárlaton való eredményes szerepléséért és kiemelkedően szép alkotásaiért Sipos Zsófia festőművésznek

Kiállítás Budapesten

Az ATOMKI bemutatkozik

Erdekes és hasznos vállalkozásba kezdett az Országos Műszaki Információs Központ és Könyvtár: egymás után mutatja be egy-egy kiállítás keretében a Magyar Tudományos Akadémia intézeteit. A csütörtök délelőtti megnyitón, az OMIKK Múzeum utcai színházának hallgatóterében a hivatalos vendégek között számos debreceni is akad. Nem csoda, hiszen ezúttal az Atommagkutató Intézet tevékenységét reprezentáló bemutató ünnepélyes megnyitására került sor.

Bár lapunkban gyakran helyet kap az ATOMKI, ezáltal sem árt felidézni néhány mondatban az intézet munkájának jellemző vonásait. Három célkitűzés határozza meg a kutatók munkáját: egyrészt magfizikai és atomfizikai alap kutatásokat folytatnak; másrészt interdiszciplináris kutatásokban vesznek részt; de nem szorult háttérbe a kutatási eredmények gyakorlati alkalmazása sem.

Az intézet nemzetközi tekintélyt jelzi, hogy a szakirodalom több ezer cikkében hivatkoznak a szerzők az eddig megjelent mintegy 1800 ATOMKI-publikáció valamelyikére. Ugyancsak az elismerés jeleként könyvelhetjük el azt, hogy a debreceni kutatókat a Nemzetközi Atomenergia Ügynökség szívesen küldi oktatóknak, szakértőnek a fejlődő országokba.

Hagyományos tevékenységi köre az ATOMKI-nak a magfizikai, atomfizikai eredmények egyéb tudományágakban való hasznosítása. Az eredmények részben letelezés helyett inkább csak soroljunk fel néhányat a „meghódított” tudományágak közül: geológia, orvostudomány, agrártudomány, régészet.

Az intézet szerződéses meghívások keretében gyárt bizonyos speciális feladatok megoldására alkalmas, bonyolult berendezéseket. Ezek többsége olyan eszköz, amely hazai híján csak tőkés országokban szerezhető be. A műszerek közül érdemes kiemelni a kvadrupól tömegspektrométert, amelyből az utóbbi években már 40 darab készült el. Ez a berendezés

nemcsak azért hasznos, mert alkalmazása nagyon sokrétű, hanem azért is, mert segítségével egy-egy területen akár új technológiákat is kidolgozhatnak, alkalmazhatnak. A műszerek eladásán túl szorosabb kapcsolat is köti az ATOMKI-t mintegy száz hazai vállalathoz. Ezek a cégek általában egy-egy konkrét feladat megoldását kérik a tudós szakemberektől, más esetekben viszont általában együttműködés alakulhat ki a vállalat és a kutatóintézet között.

Ma, amikor a tudományos kutatáshoz a fizika bizonyos ágaiban óriási értékű, sokszor megfizethetetlen műszerekre van szükség, különösen megnő a jelentősége a nemzetközi együttműködéseknek. Az ATOMKI szoros együttműködésben dolgozik a Dubnai Egyesített Atommagkutató Intézettel, az NDK-beli Rössendorfi Magfizikai Kutatóintézettel és a Prága melletti akadémiai magfizikai intézettel. Ezen túl természetesen számos olyan intézet működik szerte a világon, ahol időnként meafordulnak az ATOMKI tudósai is.

Jelenleg Dubnában dolgozik az ATOMKI kutatóinak csaknem 10 százaléka, s közülük sokan a Debrecenben már épülő, a kísérletezéshez majdnem új lehetőségeket adó ciklotron tulajdonosaival egybebeszéltek, a fogadására készülnek.

A kiállításon — amelyet Berényi Dénes akadémikus az ATOMKI igazgatója és Ágoston Mihály, az OMIKK főigazgatója nyitott meg — részben műszerek láthatók, részben pedig tablókat mutat-soroljunk fel néhányat a „meghódított” tudományágak közül: geológia, orvostudomány, agrártudomány, régészet.

A kiállítást április 20-ig a könyvtár nyitva tartási óráiban — hétfőn, kedden, szerdán, pénteken 10-től 21 óráig, szombaton 10-től 15 óráig — látogathatják az érdeklődők.

Időarányosan teljesült a kormányprogram

Ankét és börze Debrecenben

Március 17-én délelőtt a Technika Házában Olajos Ernő, a városi pártbizottság titkára nyitotta meg a melléktermék- és hulladékhasznosítási ankétot. Ott volt Bényei Béla, a megyei pártbizottság osztályvezetője, Molnár Ferenc, a megyei KISZ-bizottság titkára is. A melléktermék- és hulladékhasznosítás kormányprogramról dr. Spilák Ferenc, az Országos Anyag- és Árhivatal elnöke ismertette számolt be.

Bevezetőben utalt arra, hogy a gazdasági fejlődés következményeként az utóbbi években nemcsak a termelés alapanyag-szükséglete növekedett, de több lett a hulladék és a melléktermék is. Ezért írta elő a hatodik ötéves népgazdasági terv, hogy a hatékonyság javításában a nyersanyagok ésszerű felhasználása játszott döntő szerepet. Ennek érdekében kormányprogram készült, amely előírja a legfontosabb anyagok begyűjtendő mennyiségét, a feldolgozás módjait, az ezt szolgáló forrásokat és az ésszerű felhasználásra ösztönző érdekeltségi rendszert.

Előadása következő részében az OAÁH elnökhelyettese elmondta, hogy a hulladékanyagok újrahasznosításával mennyi ásványi kincset, nyersanyagot lehetne megmenteni, s összevetette a begyűjtés és újrafelhasználás itthoni adatait más szociális

országok, illetve a fejlett tőkés országok adataival. Figyelemre méltó, hogy míg nálunk a kibocsátott papír-hulladék 28 százalékát gyűjtik be, Ausztriában ez az arány 52, az NDK-ban 47, Svédországban 40 százalék. Nálunk az újrahasznosítható műanyagok 4, a gumik 6, a fátartóanyagok 27 százalékát recirkuláltatják. Ez nemzetközi mércével mérve nagy elmaradásra utal. Hiszen például a fejlett tőkés országokban az új autógumik 50 százalékát az NDK-ban 30 százalékát újrafutóztott gumik felhasználásával előlik ki. Hasonó az arány a többi nyersanyag tekintetében is.

A kormányprogram szerint 1985-ig öt év alatt a begyűjtött hulladék mennyisége 82 százalékkal növekszik, s ennek időarányos végrehajtása sikerült. Ipari nyersanyagok jobb felhasználásával, az előkészítési technológiai szintjének növelésével az ipari fejlődés egyharmadának alapanyag-szükséglete fedezhető eddig hulladéknak számító anyagokból. A melléktermékekkel. A másodlagos nyersanyagok értékesítése az 1980. évi 230 millió dollárról 1985-re 380 millió dollárra növekszik, de még nagyobb lenne a megtakarítás, ha az eredeti technológiába vissza lehetne vezetni ezeket az anyagokat. Ez egyébként célja is

(Folytatás a 2. oldalon)



Nagyállomás előtti tér:

Áprilisban indul a munka

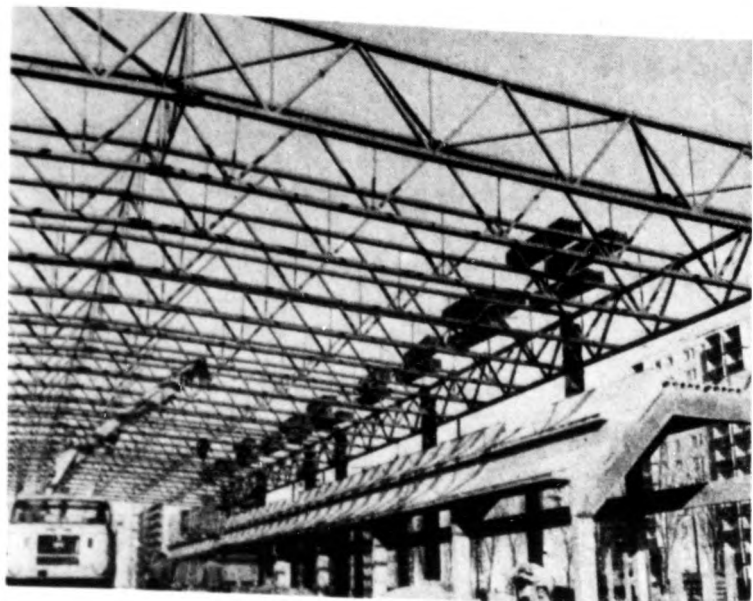
Régi probléma Debrecen közlekedésében a Nagyállomás előtti tér helyzete. Fürgalmas utak csatlakoznak ki-be, villamos jár rajta, s óriási a városba érkezők gyalogosforgalma is. A közel-

múltban koordinációs értekezleten tárgyalták meg a tér rekonstrukcióját, amely a legutóbbi ismereteink szerint áprilisban kezdetét vevő áprilisban kezdetét vevő gyalogosforgalma is. A közel-

(Folytatás a 2. oldalon)

Épülő sportcsarnok Szombathelyen

1984 első felében adják át Szombathelyen a Haladás VSE új sportcsarnokát. A 33x66 méteres alapterületű, 100 négyzetméter befogadóképességű építmény építésének költségeit a Vasutas Szakszervezet, Vas megye Tanácsa és az OTSH fedezte. Az új csarnok ad otthont az egyesület birkózóinak, röplabdázóinak is (MTI-fotó; Csika László felvétele — KS)



HÍREK KÉPEK-BEN

Juhnyíró verseny

A Szeghalmi Állami Gazdaságban juhnyíró versenyt rendeztek, ahová az ország mintegy 40 birkatartó gazdaságából 65 versenyző érkezett. A vetélkedő — ahol a résztvevők arról adtak számot, miként lehet a juh-ról a gyapjút úgy levágni, hogy az állat ne sérüljön meg, de a textilipari nyersanyag se veszítsen értékéből — győztese a gyomaendrői Szécsi Kálmán lett (Fotó: MTI — Plavec Pál felvétele — KS)

Négyezer-hétszáz telefonkészülék gazdái

A József Távbeszélő Központ műszerész műhelyének feladata a négyezer-hétszáz budapesti utcai telefonkészülék javítása, felújítása, valamint az új készülékek felszerelés előtti ellenőrzése.



Belvárosi gondok

Tanácsnagyi beszámoló a Tanítóképző Főiskolán

A Debreceni Tanítóképző Főiskola egyik földszinti nagyterme délután 5 órára csaknem teljesen megtelt. Körbenéztek: kiknek a társaságában hallgatom végig Basa Imrénét, Debrecen negyedik számú választókerületének tanácsnagjának beszámolóját. Mindjárt kiderül, hogy nem igazolódik be az előzetes elképzelésem. Arra számítottam ugyanis, hogy zömmel idősek lesznek partnerei a tanácsnagnak, hiszen több éves tapasztalatom azt bizonyítja, hogy a nyugdíjas korúak az átlagnál jobban érdeklődnek a közélet ügyei iránt. Örömmel konstatalem tehát, hogy az időseken kívül fiatalok is kíváncsiak az előadó mondandójára. (A Tanítóképző Főiskolán állampolgári ismereteket is tanítanak a végzős hallgatóknak.)

Abban viszont biztos voltam, hogy az előadó — több évtizedes politikai múltjára alapozva — előadását rövidre fogja, csak a lényeges kérdéseket érinti. Tanácsnaggyakorlatában bizonyos időnként rendszeresen összehívja választókerületének népfrontaktivistáit, hogy a gondokról, bajokról, az aktuális problémákról időben tájékoztassák egymást.

Hogyan lehetne röviden jellemezni a városnak ezt a választókerületét? Elhelyezkedését tekintve tipikusan belvárosinak nevezhető. Ide tartozik a Péterfia utca páros oldala, a Honvéd, Bethlen, Hajdú János, no és a kettős arcú Darabos utca. (Ez a bizonyos kettősség a tanácsnag beszámoló második részében, a hozzászólások során nemegyszer szóba kerül majd. Előljáróban elég csupán annyit mondani, hogy az említett utca egyik oldalán bérházak magasodnak, a másik felén viszont földszintes, kertes házacskák húzódnak meg, a teljes komfortot bizonyos helyeken még nem tudták kialakítani.)

Mikor szánják a Darabos utcát?

Miről beszélgetnek a beszámoló előtt a jelenlevők? A mögöttem ülő, középkorú asszony a szomszédjának sügja oda, mint egy bátorit-

tást kérve tőle, hogy megkérdezze-e, mikor szánják a Darabos utca másik felét. Ismerőse biztatja, érdeklődjön csak nyugodtan. A tőlem jobbra ülő bajuszos bácsi máris kritikus hangot üt meg: nehezményezi, hogy a rendezők elfelejtettek néhány fogast betenni a terembe, így a jelenlevők ölköbén fogják a kabátot, van olyan is, aki a terein sarkában elhelyezett zongorára kénytelen rákenni a téli-tavaszi felöltőt. A beszélgetés pontos előzményét nem hallom, egy érdekes mondatra viszont felfigyelek. Megfogalmazója kétkező állampolgár lehet, ugyanis így vélekedik: „Ügyül fiatalok is kíváncsiak az előadó mondandójára. (A Tanítóképző Főiskolán állampolgári ismereteket is tanítanak a végzős hallgatóknak.)”

Nos, Basa Imre jól meg szerkesztett beszámolójában egyszerűen utal az „illetékesre”. Mindenekelőtt a legutóbbi beszámoló óta eltelt időszak lényeges történéseit foglalta össze. Hat tanácsulást tartottak azóta, 45 napirendet megtárgyalva. Viszszautal az 1982-ben kijelentett tényekre, arra, mely ügyek elintézését ígerte. Összintén beszél, a felvetődött problémák túlnyomó többségét megoldották ebben a választókerületben. A Debrecen városi Tanács tagja beszámolójából azonnal kiviláglik, hogy nem csupán saját kerületének ügyeit veszi sorra. Összefoglalót ad az elmúlt másfél esztendő debreceni fejlődéséről is. Az előadó — kihasználva az alkalmat — javasolja a jelenlevőknek, hogy ne odázzák el ezekben a napokban esedékes lakásigény-megújításokat, hiszen ez elsősorban az ő érdekük. A megújítások ütemezés szerinti véghezvitele természetesen a tanács szempontjából is fontos, hiszen csakis így lehet pontos és gyors munkát végezni. Basa Imre mint a Társadalombiztosítási Igazgatóság megyei vezetője nem mulasztja el röviden tájékoztatni a jelenlevőket a legújabb társadalombiztosítási intézkedésekről, a rövidesen sorra kerülő változásokról.

Nem hallgathatók el a gondok sem. A belvárosban régóta vár megépítésre az új Kálvin téri üzletközpont. A munkák megkezdésének pontos idejét illetően mind- eddig nem tudtak biztosat mondani az illetékesek. Megnyugtató, hogy az építők rövidesen — még ebben az esztendőben — felvonulnak és megkezdődhet egy igen fontos beruházás kivitelezése. Jól tudja a tanácsnag, hogy a Darabos utcai kertes házakban lakók évek óta bizonytalanságban élnek. Házaik szanalására mégsem kerülhet sor a közeli időben — népgazdaságunk jelenlegi helyzetére hivatkozva. Semmiképp sem megnyugtató, hogy a forgalmas belváros területén bizonyos időnként bajok vannak a közrenddel, közbiztonsággal. A beszámolót tartó tanácsnag és a később hozzászóló belvárosi lakó több hathatós intézkedést kér a rendőrségtől. Unos-untalan — de úgy látszik mégis keveset — hangsúlyozta a becsületlen állampolgároknak, hogy az olyannyira óhajtott és szükséges nyilvános telefonfülkéket vandál módon rongálják.

Őszinte hangnem

Ha már gondokról volt szó, érdemes a beszámoló után felszólalni egyik belvárosi lakos megjegyzéseit idézni. Azt tapasztalta, hogy az érintett szervek elvégzik a különböző lakások felújítását, a munkák befejeztével viszont más helyszínekre vonulnak át. Véleménye szerint jobban egy helyre kellene összpontosítani a munkákat, takarékoskodni lehetne ily módon anyaggal, szállítási költséggel. A tatarozásokkal kapcsolatosan ésszerűbb szervezést kér.

A Tanítóképző Főiskolán napokban megtartott tanácsnag beszámoló legfontosabb mozzanatait emeltem ki. Szó volt itt még sok mindentől. A szemléltető megállapításaita, hogy jó a kapcsolat a tanácsnag és az állampolgárok között, mindkét fél részéről őszinte hangnem nyilvánult meg. Kíváncsi voltam, valóban felveti-e azt a bizonyos szanalási problémát a mögöttem ülő asszony. Néma maradt, ugyanis a tanácsnag megelőzte: tájékoztatta a szanalás elhúzódsáról.

K. D. P.

ZÁRSZÁMADÁSOK UTÁN

III. Idei tervek

követelt mindenkitől, aki ebben az ágazatban tevékenykedik. Szilárd ez az ágazat, de vannak tartalékok is — mondta a KB titkára. Ezek a tartalékok az 1983-as év

munkája során kerüljenek felszínre, kerüljenek kiaknázásra, s akkor az idei feladatokat is sikeresen oldják meg a mezőgazdaság dolgozói.

Előtérben a gabona- és hústermelés

— Milyen jellegzetességet mutatnak a megye tsz-einek 1983-as tervei?

Egyed Lajos a leglényegesebbnek tartja, hogy a növénytermelési főágazatban mindenképp a gabona- és hústermelés növekedésére van szükség, mivel továbbra is fontos népgazdasági érdek a gabonatermelés fokozása. A cukorrépa, az olajos magvak és a zöldség-növények termelésében jobban kell igazodni a piachoz és a feldolgozóipari kapacitáshoz.

Az állattenyésztési főágazatban mindenképp a hústermelés program megvalósítása az alapvető feladat továbbra is, ugyanakkor javítani szükséges a takarmányhasznosítást. A háztáji és kisegítő gazdaságok termelése, valamint a szövetkezetek alaptevékenységén kívüli tevékenysége a mindenkor igényekkel összhangoltan bővüljön.

A megye mezőgazdasági szövetkezetei a népgazdasági célkitűzéseket szem előtt tartva az éves előirányzataikat ezzel összhangban dolgozták ki. Törekvésük arra irányul, hogy adottságaikat teljes

mértékben kihasználva járuljanak hozzá a társadalmi szükségletek kielégítéséhez.

— Mit lehet kiolvasni a szövetkezetek idei terveiből? — Az előbb mondtak szellemében változott a vetésszerkezet. Ezen belül 10,3 százalékkal nő a búza, 30,4 százalékkal az őszi árpa, 2,8 százalékkal pedig a kukorica termőterülete. A vetésszerkezetben tovább csökken a napraforgó aránya, mintegy 40 százalékkal. Ez egyfelől összefügg a gabona-program megvalósításával, másfelől azonban a napraforgónál ismételt jelentkező betegség is közrejátszik a termőterület ilyen arányú csökkentésében, sőt egyéb okok, gondok is, mint például az ésszerűtlen szállítási erre készíti a szövetkezeteket. Tudjuk, hogy országos program a napraforgó vetésterületének növelése. Ezért a gondok megszüntetésével, a fertőzött területeken meggyenkben is van lehetőség a terület növelésére.

A másik főágazatban, az állattenyésztésben továbbra is dinamikus fejlődés érezhe-

tő az idej tervek alapján is. Azzal számolnak az üzemek, hogy például a szarvasmarha-állomány 4,1 százalékkal, a sertéslétszám 20,4 százalékkal növekszik. Kétségtelenül kedvező tény, hogy a juhágazatban az elmúlt évben tapasztalható létszámcsökkenés megállt, sőt, az előirányzatok szerint év végére több mint 3 százalékos létszámnövekedést várhatunk.

A célkitűzések szerint a hústermelés 3 százalékkal nő a megye termelőszövetkezeteiben. Ezen belül a legerőteljesebb a vágósertés termelése, ez meghaladja a 17 százalékos növekedést is. De

tovább nő az állati termékek termelése, tehát több mint 10 százalékos, tojásból mintegy 24 százalékos emelkedésre számíthatunk.

Az üzemek előirányzatai szerint az összes termelési érték több mint 4 százalékkal fog emelkedni, tehát az 1982-es 17,1 milliárd forint-ról 17,8 milliárdra emelkedik, vagyis mintegy 7 millió forinttal növeli a termelését a megye mezőgazdasága a tervek szerint. Az alaptevékenységen kívüli tevékenység növekedési üteme idén is meghaladja a mezőgazdasági termékek termelésének növekedési ütemét.

A mozgalom ereje már bizonyított

— Tudjuk, és Ön is említtette, hogy idén tovább szűkülnek a beruházási lehetőségek. Mit jelent ez megyénk mezőgazdaságában?

— A beruházási vásárlóerő szűkítése miatt az előirányzott fejlesztések nem érik el a 82-es szintet. Ez azt jelenti, hogy elsősorban a folyamatban levő beruházások befejezése, illetve a főrövelővel rekonstrukciók és a műszaki háttér biztosítása a fő cél. Természetesen továbbra is nélkülözhetetlenek tartjuk a meliorációs beruházásokat.

A tervek tehát összességében pozitív előjelűek megyénk mezőgazdaságában. Azonban nem szabad megfeledkezni arról, hogy — Váncsa Jenő is utalt rá — értékesítési gondok lehetnek, de arról sem, hogy azonos mennyiségű devizabevételt idén csak a tavalyinál több mezőgazdasági termékkel tudunk elérni.

— Nehéz feladatot kell megoldanunk 1983-ban megyénk mezőgazdaságában — összegezte Egyed Lajos, De bízunk a szövetkezeti tagság helytállásában, tenniakarásban, s ezt arra alapozhatjuk, hogy a szövetkezeti mozgalomban már máskor is előfordult nehézségek idején is ezt tették. Tudják ők is, hogy csak a körülményekhez való gyors és rugalmas alkalmazkodással, szorgalmas munkával tudják a növekvő feladatokat megoldani. Természetesen az időjárás a mezőgazdaságban idén is szerepet játszik abban, hogy milyen lesz a végső számadás 1983-ban. A jelenlegi helyzet biztató, jó volt a tavalyi őszi, jól előkészített és jól elvégzett munkák adják a bizakodás legmegbízhatóbb alapjait. Na meg, a szövetkezeti mozgalom ereje, amely már eddig is bizonyított.

(Vége)
Boda László

LAKÁS

Kertes utcai három szobás, étkezős szövetkező lakásom másfél szobáig cserélem...

Eladó budapesti OTP-lakás azonnal, 600 ezer forint készpénzzel...

Kétszoba-étkezős, II. emeleti, társasház lakást keresek...

2 szoba-összkomfortos, szövetkezeti lakásomat elcserélem...

Obudai 1 szoba-összkomfortos tanácsai lakást debreceni cserélek...

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladom vagy nagyobb cserélem egy-négyzetméteres, földszinti, parkettás, szövetkezeti lakásom...

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

APRÓHIRDETÉSEK

Eladó Sámsonikertben 230 négyzetföldű szőlő, gyümölcsös...

Kertészkedésre kiválóan alkalmas, 686 négyzetföldű szőlővel...

Sürgősen eladó, megosztva a Tegláskert, Szepesi u. 102. sz. alatt...

Eladó 800 négyzetföldű kert, vagy bérbe is, közel a városhoz...

500 négyzetföldű szőlő és kőszőlő, két részben is eladó...

Eladom Bodán, Kun Béla úton lévő 400 négyzetföldű szőlőt...

Ülőpáncs egy-egy fűrészt, 2 fűrészt, 2 szobát, 2 szobát...

Pacot 207 négyzetföldű kert, új kőépülettel, 150000 forintért...

Azonnal beköltözhető családi ház 200 négyzetföldű telekkel...

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Eladó mástól szobás szövetkezeti lakás, garázsral. Sinaí M. u. 35. II. 11.

Magánulajdonban lévő olyan házat keresünk...

Bodán 2 szobás családi házát melléképületekkel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Kétszobás, kertes családi házam eladom, egy szobás, összkomfortos, étkezővel...

Lakás- vagy lépcsőházat, takarítást, ablaktisztítást vállalunk...

Műszaki rajzolás, tuskóházat vállalok. Simonyi út 26. szft. 2.

Leinformálható, Józán úti térféle keresek ház körül teendő elvégzésére...

Felújított, 200 négyzetföldű szőlőt, 2 szobát, 2 szobát...

Matematikából, orosz-ból korrepetálom. Simonyi út 26. szft. 2.

Mémók angol és német műszaki fordítást vállalok. Magánosnak és vállalatnak...

Eladó Bodán, Lorántffy-szőlőkertben, első díjban 200 négyzetföldű telekkel...

Eladó Bodán, Lorántffy-szőlőkertben, első díjban 200 négyzetföldű telekkel...

Eladó Bodán, Lorántffy-szőlőkertben, első díjban 200 négyzetföldű telekkel...

Eladó Bodán, Lorántffy-szőlőkertben, első díjban 200 négyzetföldű telekkel...

Eladó Bodán, Lorántffy-szőlőkertben, első díjban 200 négyzetföldű telekkel...

Eladó Bodán, Lorántffy-szőlőkertben, első díjban 200 négyzetföldű telekkel...

Eladó Bodán, Lorántffy-szőlőkertben, első díjban 200 négyzetföldű telekkel...

Eladó Bodán, Lorántffy-szőlőkertben, első díjban 200 négyzetföldű telekkel...

Eladó Bodán, Lorántffy-szőlőkertben, első díjban 200 négyzetföldű telekkel...

800 négyzetföldű gyümölcsösök belterületen bérbe adó. Debrecen, Széchenyi utca 85.

Eladó 2 db 12 m-es (föld és 40 szál) 6 m x 3 m-es főtáviráznak való vascső Szabolcs u. 23.

Diagnosztika megrendelhető bármilyen megnyilvánulásban és járványterületen. Gyebuckával, darabonként 2,50 Ft.

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

Budapesti lakás, 3 szoba, 1100 négyzetföldű szőlővel, 1100 négyzetföldű szőlővel...

A DEBRECENI KONZERVGYÁR MUNKÁÜGYI OSZTÁLYVEZETŐI ÁLLÁS BETÖLTÉSÉRE

GYÁSZHÍREK Mely fájdalommal tudatjuk, hogy OZV. DORÓ LAJOSNE

Mely fájdalommal tudatjuk, hogy AG PÉTER 40 éves korában váratlan hirtelenséggel elhunyt.

Mely fájdalommal tudatjuk, hogy ERTEJTIK mindazokat, akik ismerik és szerették, hogy RACZ JÓZSEF

Mely fájdalommal tudatjuk, hogy GÓRI ZOLTAN nyugodtan elhunyt.

Mely fájdalommal tudatjuk, hogy OKROS FERENC, a KPM Közút Igazgatóság dolgozója

Mely fájdalommal tudatjuk, hogy GALAMBOS TIBOR 58 éves korában Ausztriában, Melbourne-ban

Mely fájdalommal tudatjuk, hogy DR. FARAGY TIBOR, a Kandó Kálmán Művelődési Központ vezetője

Mely fájdalommal tudatjuk, hogy OZV. VIZCZE FERENCNE nyugodtan elhunyt.

Mely fájdalommal tudatjuk, hogy OZV. VIZCZE FERENCNE nyugodtan elhunyt.

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

Dolgozó A TITÁSZ V. garázsát eladó

A Forradalmi Ifjúsági Napok programjai

Debrecenben, az IPK-ban (Ifjúságotpolitikai Klub, Kossuth utca 1.) Schiffer Péter, a KISZ Központi Bizottságának munkatársa beszélget a fiatalokkal arról, mit jelent ma KISZ-tagnak lenni; a program 17 órakor kezdődik. Ugyanitt, 16 órakor diaporáma-műsor látható, Nem képzelt riport címmel.

Hajdúszoboszlón 15.30 órakor a Nagyalföldi Kőolaj- és Földgáztermelő Vállalat KISZ-szervezete és a városi KISZ-bizottság szervezésében a Tanácskörtársaság és a KISZ megalakulásáról rendeznek megemlékező ünnepséget.



FORRADALMI IFJÚSÁGI NAPOK 1983. HAJDÚ-BIHAR MEGYE

Berettyóújfaluban, az MSZMP városi-járásai bizottsága székében kitüntetésű ünnepségre kerül sor 14 órai kezdettel. A Kossuth Lajos Tudományegyetemen a KEN, azaz a Kossuth egyetemi napok programja indul a mai napon.

Hétfőtől lomtalanítási hetet tartanak

A Debreceni Városgazdálkodási Vállalat, a Debreceni Ingatlankezelő és -közvetítő Vállalat a városi tanács építési és közlekedési osztálya kérésére megfelelően a tavaszi nagytakarítással párhuzamosan lomtalanítási hetet tart Debrecenben. A március 21-től március 25-ig tartó lomtalanításra az alábbi napokon az alábbi utcákon kerül sor.

Március 23.: Kossuth utca —Méliusz tér—Április 4. útja—nyíregyházi vasútvonal—Landler Jenő utca—Füsti S. utca—Árpád tér—Nyil utca—Bem tér—Péterfia utca—Kálvin tér—Vörös Hadsereg útja által határolt területen.

Ideiglenes forgalomkorlátozás

A FIN-staféta és a Szedd a lábad! tömeges futóverseny alkalmából a Debrecen városi és járási Rendőrkapitányság március 20-án, vasárnap délelőtt 9.40 órától körülbelül 10.10 óráig minden gépjárműforgalom elől lezárja a Debrecen belvárosában levő alábbi utakat:

A Vörös Hadsereg útja mindkét oldalát a Petőfi téri, a Hatvan utcát a Bethlen utca kereszteződéséig, a Bethlen utcát a Tanácskörtársaság útig és a Tanácskörtársaság útját a Március 21. torig.

Rendőrségi közlemény

A Hajdú-Bihar megyei Rendőr-főkapitányság vizsgálói osztálya előzetes letartóztatásba helyezte mellett eljárást folytat Székely József 24 éves gépjárművezető, Debrecen, Csemete utca 7. VIII. emelet 53. szám alatti, Zsupos Imre díszletfestő, Debrecen, Beloiannisz utca 8. szám és Csóró Gábor 21 éves segédmunkás, Debrecen, Mester utca 26. szám alatti lakosok ellen.

gelték. Sz. P. és Kecskés János a túlerőben levő gyanúsítottak előtt a helyszínről eltávolították, hogy további segítséget kérjenek. Az elkövetők H. S.-né erőszakkal Székely József lakására vitték, ahol megverték, majd vele erőszakos módon közösködtek, értékeit elulajdonították, majd március 11-én 4.30 óra körüli időben a lakásról elengedték. A gyanúsítottakat a rendőrség március 11-én, a feljelentés megtétele után néhány órán belül elfogta. Úgyükben az eljárás folyamatban van.

KISFILMKEDVELŐK-NEK! A Szálak, a Stop! Közlekedj feljött módra! és a Lapok egy csavargó naplójából című kisfilmeket vetítik ma, pénteken 16.30 órától Kőlcsey Művelődési Központ hat dedunoka is közötti az idős házaspárt.

GYEMÁNTLAKODALOM. Ezen a hétfőn Biharkeresztesen ünneplik házasságkötésük 60. évfordulóját Elek Sándor nyugdíjas tsz-tag és felesége, Gál Etelka. Az ismerősök és rokonok között hat dedunoka is közötti az idős házaspárt.



Tegnap, március 17-én délután öt órakor nyílt meg Debrecenben, a TIT Csokonai Klubjában a Holló László Kossuthdíjas festőművész munkáiból rendezett kiállítás. A látartat dr. Nagy János, a TIT megyei elnöke nyitotta meg

Hétfévi telkek a nagyüzemileg nem hasznosítható földeken

A Hajdú-Bihar megyei Földhivatal Debrecenben négy mezőgazdasági és egy szakszövetkezeti kérésére 100 hektárnál valamivel nagyobb területet minősített nagyüzemileg gazdaságosan nem hasznosíthatónak, s ezt felparcellázva, hétfévi telkeként hasznosíthatóvá adták. Ennek az előkészítése és kiosztása, a szerződések megkötése az elmúlt esztendőben kezdődött, s az idén folytatódik. A program szerint csaknem 1000 hétfévi telket dolgozhatnak az új kiskerttulajdonosok Debrecen határában.

A városi tanács mezőgazdasági és élelmiszerügyi osztályának vezetője az elosztásról, illetve az igényekről szólva elmondotta, sokkal nagyobb az igény, mint amennyi terület rendelkezésre áll. Vagyis nem tudnak minden kérelemnek eleget tenni. A szakszervezetekkel szorosan együttműködve vették számba a lehetőségeket és az igényeket, s az érintett mezőgazdasági nagyüzemmel közösen törekedtek arra, hogy elsősorban a vállalatok, intézmények igényei kerüljenek kielégítésre. A vállalatok, intézmények döntötték el, hogy a részükre megadott kereten belül ki kapja meg a parcellát. Ezeknek a területei átlagosan 200 négyszögöl. Természetesen előnyben részesültek az alacsony jövedelműek, a nagycsaládok, a nyugdíjasok.

HÍREK

HÍRSZERKESZTŐ: CSUBÁK ZOLTÁN — TELEFON: 12-144

ELŐREJELZÉS AZ ORSZÁG TERÜLETÉRE PÉNTEK ESTIG: Általában kevés felhő, száraz idő várható. A mérsékelt, változó irányú szél időnként kissé megélénkül. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában mínusz 2, 3, a legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 15, 20 fok között változik.

1983. MÁRCIUS 18., PÉNTEK SÁNDOR, EDE NAPJA

A Nap Kél 5.53 — nyugszik 17.53 órakor (Debreceni adatok: 5.42 és 17.42 óra)

ÉVFORDULÓNAPTÁR

Százhetven évvel ezelőtt, 1813. március 18-án született, és 50 évesen, 1863-ban halt meg Christian Friedrich Hebbel német költő és drámaíró. Egy Szegény költő népszerű színműveként maga is dolgozott apja mellett. Tízennyeg éven írta meg legfőbb műveit, amelyek közül a hamburgi dívatlap szerkesztőjének figyelmét; az ő támogatásával készült a fénykorában az egyetemi tanulmányokra. Egy varrónő öntelődő segítségével folytatta tanulmányait Heidelbergben és Münchenben. Első drámája — Judith című bibliai tárgyú tragédiája — 1840-ben nagy sikert aratott Berlinben. 1845-ban a dán királytól kapott ösztöndíjat, s azzal utazott Franciaországba és Olaszországba. Bécsben megismerkedett Christine Enghauszsal, a Burg Színház művésznőjével, akit 1846-ban feleségül vett. Ezután követte nagy alkotói korszaka. Irásaiiban megformálta a világ nézetét és esztétikai elképzeléseit. Több drámáját meg is filmesítették. A lélekani elemzés mélysége, a költői nyelv szépsége, a drámai bonifitálás színvonalát valamennyi német pályatársától emelte. Több műve nálunk is megjelent.

TÁVOLABBI KILÁTÁSOK SZOMBATTÓL KEDDIG. Enyhe idő. A felhőzet időnként megnövekedhet, és elszórtan gyenge eső is kialakulhat. Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet 1, 6 fok között várható, legmagasabb nappali hőmérséklet 13, 18 fok között lesz. Jelentős mennyiségű (legalább 5 mm napi) csapadék nem várható. (MTI)

INGYENES JOGI TANÁCSADÁS. Ma, pénteken 18 óráig Debrecenben, a Horváth Árpád Művelődési Házban ingyenes jogi tanácsadást tartanak.

ÉLETMŰ-KIÁLLÍTÁS. A tegnapi számunk kulturális oldalán közöltük, hogy a Józsa János műveiből megnyitott kiállítás nem a DATED, hanem a Kossuth Lajos Tudományegyetem disztribúciós részénél megmaradt március 31-ig az egyetem nyitva tartásával egy időben, naponta 7-től 19 óráig.

BECSI TÁRSASUTAZÁS. A COOPTOURIST Utazási Iroda meg elfogad jelentkezéseket a június, 6-tól 8-ig tartó, Debrecenből induló becsi társasutazására. Az érdeklődők a COOPTOURIST Debreceni (Holló János utca 4. szám, telefon: 10-770) és a hajdúszoboszlói (Vörös Hadsereg útja 44/B, telefon: 60-941) irodáiban jelentkezhetnek és kaphatnak felvilágosítást.

KUN BÉLA-NAPOK. Március 21. és április 4. között Debrecenben a Kun Béla Általános Iskolában Kun Béla-napokra kerül sor. A forradalmi ifjúsági napok keretében az üttörők és kisdobosok kulturális programokon, sportrendezvényeken és játékos vetélkedőkön vehetnek részt.

ORVOS A SERDÜLŐKÖRÖL. Ma, pénteken 14 óráig a MÁV Debreceni Járműjavító Üzem Egvetértés Művelődési Központjának ifjúsági klubjában a Tóthfalusi Sándor Általános Iskola tanuló részére orvosi előadást tartanak, melyen a serdülőkör problémáiról lesz szó.

JÁTEKOKAT KÉSZÍTE-NEK A GYEREKEK. Az Üttörők Általános Művelődési Központban az üttörőház 5-ös termében március 19-én szombaton 15 órakor játékkészítő foglalkozást tartanak gyerekeknek. A Henner Ervin vezetésével sorra kerülő foglalkozásra az érdeklődő kiskispolgárok töl, cernát, ollót és ragasztót vigyenek magukkal!

BOTOZGATÓ. Ezzel a címmel tartja előadást Jan. csó Adrienne színművész a március 20-án, vasárnap 16 órakor a Kossuth Lajos Tudományegyetem auditorium maximumában. A rendezvényre jegyek a helyszínen vagy a KLTE közelművelődési titkárságánál válthatók.

A HELYES FOGLALÁS. RÖL. A vámpórcsi művelődési házban ma, pénteken 15 óráig dr. Kapcsa Gyula körzeti orvos a helyes foglalkozásról és a fogbetegségekről tart előadást gyerekeknek az egészségügyi hónap rendezvényeinek keretében.

ÉRTELMI SÉGI FÓRUM. A konyári községi művelődési házban ma 18 óráig értelmi fórumot tartanak, melyen a felvetődő kérdésekre többek között a község vezetői is válaszolnak.

KÖZLEMÉNYEK

Ertesítjük a lakosságot, hogy 1983. március 21-től a 27-es, 30-as és 38-as általános orvosi körzethez tartozó betegek fogászati ellátását a Bem tér 9. sz. alatti működő fogászati szakrendelés biztosítja. Lehel u. 2-4-6. sz. ház lakói továbbra is a Jerikó utcai fogászati szakrendeléshez tartoznak. A fenti időponttól kezdve a Bem tér 9. sz. alatti fogászati szakrendelés ismét biztosítja a közeljövő idetartozó betegek fogászati ellátását. (X)

Aramszűnet lesz március 24-én, 8-16 óráig a Gvadányi u. páratlan oldalán az Izsó utcától a Nagyerdei körútig, és az Izsó u. 16., 18. sz. alatt; március 25-én, 8-16 óráig az Acsádi úton a Sólóym utcától a Kocsis utcáig és az ebből nyíló tanyákban, a Kossuth Tsz Acsádi út üzemegegyében; a Sámsoni úton a Kapitány utcától a Belle-gárd 121. területén, a Lovas utcán, a Sámsoni úttól a 25. számú, a Puska u. Sátorzugban végig, a Papp-dűlőben végig és az ebből nyíló dűlőkben. (X)

Debrecenben a Gvadányi u. —Kardos u.—Nagyerdei körúton megépített kábelhálózatot és hozzá tartozó szerelvényeket és közvilágítási világítókat f. hó 18-án, 15 óráig a szállítás alá helyezte. A létesítmények érintése életveszélyes! (X)

Húsvéti loeolából az Arany Bika étermeiben! 1983. április 3-án, vasárnap este hét óráig kezdettel. Helyfoglalás az étteremvezetőnél.

A Hajdú-Bihar megyei Tanács Temetkezési Vállalata felhívja az azon érdekelteket figyelmét, akiknek hozzátartozói a debreceni Kőtemető XIX-8 felületén, a mint a XIX-8 gyermek táblák sírjaiban lettek eltemetve, hogy ezen sírok nyugvását ideje lejárt. A táblák folyamatos felszámolása 1983. június 1-től megkezdődik. (X)

MOZI • TV • MOZI • TV

MOZI Bombanó (amerikai, 16). Apolló n. 10, n. 12, hn. 2. Meteor n. 6, n. 8, Vig hn. 4, 6, n. 9. Mindent fordítva (szovjet). Apolló 4, 6, Vig n. 12.

TELEVÍZIÓ BUDAPEST, 1.: 7.38 Műsorismertetés. 8.00 Idősebbek is elkezdték... 9.45 Iskolatévé. 9.50 Lotósorolás. Követítés az RTV kereskedelmi igazgatóság Hargita-stúdiójából. 10.00-11.00 Iskolatévé. 11.10 Képzőművészet. 11.30-11.45 Iskolatévé (ism.). 15.37 Műsorismertetés. 15.40 Hírek. 15.45 Felelet. Dery Tibor regényének tévéfilmváltozata, 6. rész. 17.10 Reklám. 17.15 Öt perc meteorológia. 17.20 Képzőművészet. Fejtőorjók. 18.00 Kalendárium. Ismeretterjesztő magazin. 19.00 Reklám. 19.10 Idősebbek is elkezdték... 21.20 Téli történetek. 21.25 Esti mese. 19.30 Tv-híradó. 20.00 Miért nem hívták Evanst? Angol bűnügyi tévéfilmsorozat. IV.2. Stollár Miklós. Herédi Judit műsora. 21.25 Ötletverseny. VII. rész. 22.55 Tv-híradó, 6. rész. 23.55 Turné 1983. A Budapesti Filharmoniai Társaság zenekara Japánban.

18.30-19.10 Dokumentumműsor Aldo Moro elrablásáról. 19.30 Tv-híradó. 20.00 A maljai tigris (olasz kalandfilmsorozat). 21.00 Vetélkedő. 21.45 Dokumentumfilm. 22.00 Világhíradó. 22.15 Sirepülő VB (felvételi). 23.15 Igérgetek (angol tévésorozat).

MOZI Apolló n. 10, n. 12, hn. 2. Meteor n. 6, n. 8, Vig hn. 4, 6, n. 9. Mindent fordítva (szovjet). Apolló 4, 6, Vig n. 12.

BUDAPEST, 2.: 20.00 Műsorismertetés. 20.01 Falusi esték. 21.00 Tv-híradó. 2. 21.20 Svájci filmművészet. Messidor. Svájci film (1979). 23.20 Képzőművészet.

POZSONY, 1.: 9.25 Sirepülő VB közzvetítés. 10.00 Hírek. 10.15 Japán gyerekek hangversenye. 15.35 Rövidfilmek. 16.15 Publicisztika. 17.50 Pozsonyi magazin. 18.05 A tenger titkai